

V90000 Manual Conversion

V90000 Modo Manual • Conversion Manuelle V90000

Step 1: Remove clear cap and bobbin. Store in a dry place.

Refer to V90000 Manual/Auto rearming instructions to convert back to automatic backup.

Step 2: Install "Manual" cap snugly on the inflator.

Step 3: Remove cylinder, inspect cylinder face. If cylinder face has no holes or scratches, replace firmly in inflator. Do not overtighten. Make sure green indicator clip is in place. See steps 8 and 9 of V90000 Inflator Service Instructions for complete cylinder instructions.

Paso 1: Retire la tapa transparente y el carrete. Guárdelos en un lugar seco.

Consulte las instrucciones de recambio manual/automático para cambiarlo de nuevo al modo de respaldo automático.

Paso 2: Instale la tapa "manual" firmemente en el inflador.

Paso 3: Retire el cilindro, inspeccione su superficie. Si la superficie no tiene arañazos ni agujeros, vuelva a colocarlo firmemente en el inflador. No lo sobreajuste. Asegúrese de que el clip indicador verde está en su lugar.

Consulte los pasos 8 y 9 de las instrucciones de mantenimiento del inflador v90000 para ver las instrucciones completas del cilindro.

Étape 1: Enlever le capuchon clair et la bobine. Entreposer dans un endroit sec.

Reportez-vous aux instructions de réarmement manuel/automatique pour le reconvertir en sauvegarde automatique.

Étape 2: Installez le bouchon 'Manuel' sur le gonfleur.

Étape 3: Retirez le cylindre, inspectez la face du cylindre.

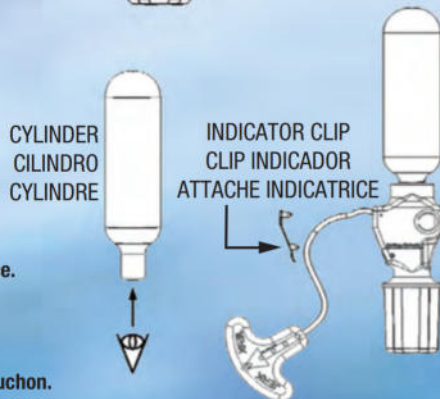
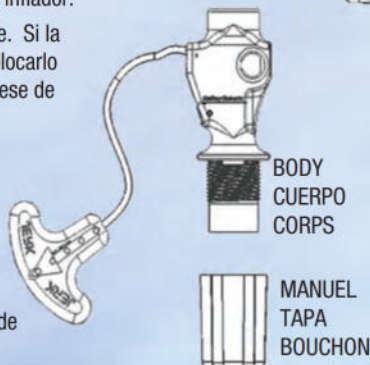
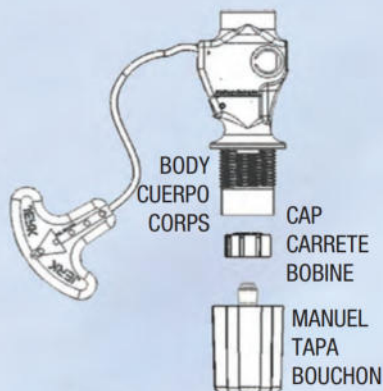
Si la face du cylindre n'a pas de trous ou de rayures, remplacez-le dans le compresseur. Ne serrez pas trop. Assurez-vous que l'attache indicatrice verte soit en place.

Voir les étapes 8 et 9 des instructions de service du compresseur V90000 pour obtenir les instructions complètes du cylindre.

Warning: Do not use the V90000 inflator without a cap in place. Sharp edges may damage the life vest.

Atención: No use el inflador V90000 sin la tapa. Los bordes afilados podrían dañar el chaleco salvavidas.

Avertissement: n'utilisez pas le compresseur V90000 sans bouchon. Les bords tranchants peuvent endommager le gilet de sauvetage.



LELAND®

www.MaximumInflation.com